

Briselē, 2021. gada 28. maijā
(OR. en)

9092/21

FIN 387
INST 198
PE-L 13

"I/A" PUNKTA PIEZĪME

Sūtītājs:	Budžeta komiteja
Saņēmējs:	Pastāvīgo pārstāvju komiteja / Padome
K-jas dok. Nr.:	8899/21
Temats:	Aropriāciju pārvietojums Nr. DEC 11/2021 2021. gada vispārējā budžeta III iedaļā – Komisija

1. Komisija 2021. gada 18. maijā saskaņā ar Finanšu regulas ¹ 31. panta 1. punktu iesniedza Padomei priekšlikumu aropriāciju pārvietojumam Nr. DEC 11/2021.

Minētā priekšlikuma mērķis ir pārvietot 17,29 miljonus EUR saistību un maksājumu aropriācijās no 30 02 02. panta (*Diferencētas aropriācijas*) uz 08 05 01. pantu (*Pārvaldības satvara izveidošana Savienības zvejas kuģu veiktām zvejas darbībām trešo valstu ūdeņos*), kā izklāstīts dokumentā 8899/21.

¹ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES, *Euratom*) 2018/1046 (2018. gada 18. jūlijs) par finanšu noteikumiem, ko piemēro Savienības vispārējam budžetam, ar kuru groza Regulas (ES) Nr. 1296/2013, (ES) Nr. 1301/2013, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 1304/2013, (ES) Nr. 1309/2013, (ES) Nr. 1316/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) Nr. 283/2014 un Lēmumu Nr. 541/2014/ES un atceļ Regulu (ES, *Euratom*) Nr. 966/2012 (OV L 193, 30.7.2018., 1. lpp.).

2. Minētā pārvietojuma mērķis ir segt 2021. gada finanšu iemaksas, kā norādīts protokolos, ar kuriem īsteno ilgspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumus starp ES un Grenlandes un Dānijas valdībām (16,52 miljoni EUR) un Kaboverdes, Mauritānijas un Seišelu valdībām (0,77 miljoni EUR).
3. Budžeta komiteja šo priekšlikumu veikt pārvietojumu izskatīja 2021. gada 26. maija sanāksmē.
4. Pēc izskatīšanas Budžeta komiteja ar kvalificētu balsu vairākumu vienojās ierosināt Pastāvīgo pārstāvju komitejai, lai tā Padomei ieteiktu apstiprināt:
 - ierosināto apropriāciju pārvietojumu, kas izklāstīts dokumentā 8899/21, un
 - PIELIKUMĀ iekļauto attiecīgās vēstules projektu.

VĒSTULES PROJEKTS

Sūtītājs : Padomes priekšsēdētājs

Saņēmējs : Eiropas Parlamenta priekšsēdētājs

Kopija : Komisijas priekšsēdētājam

Godātais priekšsēdētāja kungs!

Saskaņā ar Finanšu regulas (2018. gada 18. jūlijs)¹ 31. panta 6. punktu es Jūs informēju, ka Padome ir apstiprinājusi apropriāciju pārvietojumu Nr. DEC 11/2021 2021. gada vispārējā budžeta III iedaļā – Komisija.

(pieklājības frāze)

¹ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES, *Euratom*) 2018/1046 (2018. gada 18. jūlijs) par finanšu noteikumiem, ko piemēro Savienības vispārējam budžetam, ar kuru groza Regulas (ES) Nr. 1296/2013, (ES) Nr. 1301/2013, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 1304/2013, (ES) Nr. 1309/2013, (ES) Nr. 1316/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) Nr. 283/2014 un Lēmumu Nr. 541/2014/ES un atceļ Regulu (ES, *Euratom*) Nr. 966/2012 (OV L 193, 30.7.2018., 1. lpp.).